

SWIFT CODE: GBWCPLPP

 Dyspozycja polecenia wypłaty w obrocie dewizowym: Zlecenie pokrycia inkasa:

Nr ref.: \_\_\_\_\_

## DANE PODSTAWOWE / BASIC INFORMATION

Miejsce, data / Place, date:

Szamocin 16.12.2019

Kwota / Amount:

5009

Waluta / Currency:

USD

Kwota słownie / Say:

Pięć tysięcy dziewięć dolarów

## DANE ZLECENIODAWCY / ORDERING CUSTOMER DATA

Rachunek zleceniodawcy / Account (IBAN)\*<sup>1)</sup>:

2132000066921694840571673

Nazwa i adres zleceniodawcy / Name &amp; address:

Jan Kowalski ul. Rynek 10, 64-820 Szamocin

Telefon kontaktowy / Phone number:

+48 601 602 603

## DANE BENEFICJENTA / BENEFICIARY CUSTOMER DATA

Rachunek beneficjenta / Account (IBAN)\*<sup>1)</sup>:

3756658677

Nazwa i adres beneficjenta / Name &amp; address:

IAA BUYER WIRES

Bank beneficjenta / Beneficiary's bank (BIC/SWIFT)<sup>2)</sup>:

(Niewymagane dla transakcji w walucie EUR do kraju EOG)

Bank of America

100 West 33<sup>rd</sup> Street, New York, NY 10001

SWIFT: BOFAUS3N

Kraj beneficjenta / Beneficiary's country:

(Niewymagane dla transakcji w walucie EUR do kraju EOG)

USA

## DANE SZCZEGÓŁOWE PŁATNOŚCI / PAYMENT DETAILS

Szczegóły płatności / Payment details:

CAN-AM OUTLANDER MAX XT 1000R

STOCK 25505015

BUYER 403175

 Płatność normalna (tomnext) / Regular payment Płatność przyspieszona (overnight) / Express paymentProwizje i koszty / Charges are paid by<sup>3)</sup>: OUR  SHA  BEN

Kosztami realizacji zlecenia prosimy obciążyć nasz rachunek nr

2132000066921694840571673

w SGB Bank SA / OD. MARGONIN

Oświadczamy, że znana jest nam aktualna obowiązująca w SGB-Banku S.A. "Taryfa prowizji i opłat za czynności i usługi bankowe - waluty wymienne", której stosowny wyciąg doręczono nam przy składaniu niniejszego zlecenia i wyrażamy zgodę na obciążenie naszego rachunku zgodnie z w/w Taryfą.

Oświadczamy, że otrzymaliśmy "Regulamin realizacji przez SGB-Bank S.A. poleceń wypłaty w obrocie dewizowym" przed złożeniem zlecenia, zapoznaliśmy się z nim, akceptujemy jego treść i zobowiązujemy się do jego przestrzegania.

Podpis i stempel firmowy, nazwa klienta /

Stamp of the company, name &amp; signature:

Podpisy sprawdzono / Signature verification:

Podpis i stempel Banku przyjmującego zlecenie, data / Stamp of the Bank &amp; signature, date

\* W przypadku niepoprawnego numeru rachunku beneficjenta w formacie IBAN do kraju EOG (Europejski Obszar Gospodarczy, na który składają się wszystkie kraje Unii Europejskiej oraz Norwegia, Islandia i Lichtenstein) SGB-Bank S.A. może obciążyć klienta dodatkowymi kosztami.

1) IBAN: numer rachunku bankowego stosowany w rozliczeniach międzynarodowych (International Bank Account Number)

2) BIC/SWIFT: oznaczenie kodu identyfikującego bank w systemie SWIFT.

3) Zakreślić odpowiednią komórkę stosownie do przedstawionego wyjaśnienia:

OUR – wszystkie koszty (w tym SGB-Bank S.A.) związane z realizacją zlecenia pokrywa zleceniodawca;

SHA – koszty SGB-Bank S.A. pokrywa zleceniodawca, pozostałe beneficjent; opcja SHA jest jedyną możliwą opcją kosztową w przypadku polecenia wypłaty w obrocie z państwami należącymi do EOG; płatnik i odbiorca ponoszą opłaty określone w umowie zawartej przez każdego z nich ze swoim dostawcą;

BEN – wszystkie koszty (w tym SGB-Bank S.A.) związane z realizacją zlecenia pokrywa beneficjent; dyspozycja polecenia wypłaty, zawierająca opcję kosztową BEN nie zostanie zrealizowana w przypadku polecenia wypłaty w obrocie z państwami należącymi do EOG.